



REPUBLIKA HRVATSKA  
REPUBLIC OF CROATIA

Ministarstvo mora, prometa i infrastrukture / *Ministry of the Sea, Transport and Infrastructure*  
/

**TRAJNI ZAPIS O BRODU (CSR) ZA BROD IMO BROJA**  
**CONTINUOUS SYNOPSIS RECORD (CSR) FOR THE SHIP WITH IMO NUMBER**

CSR DOCUMENT NUMBER:            IMO NUMBER:

Datumi se navode u obliku godina/mjesec/dan / *Dates should be in the format yyyy/mm/dd*

PODACI / INFORMATION	
1.	Ovaj dokument se primjenjuje od (datum): <i>This document applies from (date):</i>
2.	Država zastave broda: <i>Flag State:</i>
3.	Datum od kada je brod upisan u upisnik države navedene pod 2: <i>Date of registration with the State indicated in 2:</i>
4.	Ime broda: <i>Name of ship:</i>
5.	Luka upisa: <i>Port of registration:</i>
6.	Ime/naziv sadašnjeg upisanog vlasnika: Adresa: <i>Name of current registered owner(s):</i> <i>Registered address(es):</i>
7.	Identifikacijski broj sadašnjeg upisanog vlasnika: <i>Identification number of current registered owner(s):</i>
8.	Ime/naziv sadašnjeg zakupoprmatelja, ako je primjenjivo: Adresa: <i>If applicable, name of current registered bareboat charterer(s):</i> <i>Registered address(es):</i>
9.	Ime/naziv kompanije (prema ISM-u): Adresa/e Sjedišta: Adresa/e organizacijske jedinice odgovorne za sigurnost: <i>Name of Company (International Safety Management):</i> <i>Registered address(es):</i> <i>Address(es) of its safety management activities:</i>
10.	Identifikacijski broj kompanije (prema ISM-u): <i>Identification number of company (International Safety Management):</i>
11.	Naziv svih klasifikacijskih društava koje izdaju svjedodžbe: <i>Name of all classification societies with which the ship is classed:</i>

12.	Uprava/Vlada/Ovlaštena organizacija za izdavanje DOC-a: Tijelo koje je provelo prosudbu, ako je različito: <i>Administration/Government/Recognized Organization which issued Document of Compliance: Body which carried out audit (if different):</i>	
13.	Uprava/Vlada/Ovlaštena organizacija koja je izdala SMS: Tijelo koje je provelo prosudbu, ako je različito: <i>Administration/Government/Recognized Organization which issued Safety Management Certificate: Body which carried out audit (if different):</i>	
14.	Uprava/Vlada/Priznata organizacija za sigurnosnu zaštitu koja je izdala ISSC: Tijelo koje je provelo provjeru, ako je različito: <i>Administration/Government/Recognized Security Organization which issued International Ship Security Certificate: Body which carried out verification (if different):</i>	
15.	Datum brisanja broda iz upisnika brodova države pod 2: <i>Date on which the ship ceased to be registered with the State indicated in 2:</i>	
16.	Napomena (upisati prema potrebi): <i>Remarks (insert relevant information as appropriate):</i>	

OVIM SE POTVRĐUJE da je ovaj zapis točan u svakom smislu. / *THIS IS TO CERTIFY THAT this record is correct in all respects.*

Izdano od nadležnog tijela Republike Hrvatske, Lučka kapetanija <i>Issued by the Administration of the Republic of Croatia, Harbourmaster's Office</i>	
Mjesto i datum izdavanja: <i>Place and date of issue:</i>	
Potpis ovlaštene osobe: <i>Signature of authorized person:</i>	
Ime ovlaštene osobe: <i>Name of authorized person:</i>	
Ovaj dokument je brod zaprimio, te je priložen Registru statusnih promjena broda dana (popuniti): <i>This document was received by the ship and attached to the ship's CSR file on the following date (fill in):</i>	
Potpis: <i>Signature:</i>	



KLASA / *Class:*  
URBROJ / *Ref. No:*